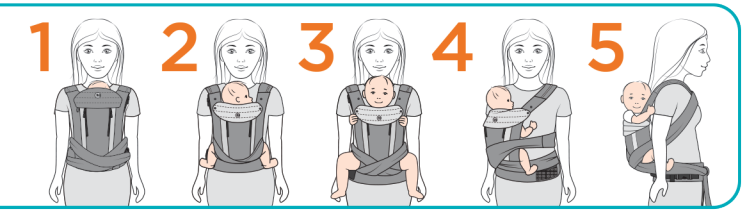
Contours® Cocoon™

5-IN-1 BABY CARRIER / PORTE-BÉBÉ 5-EN-1 / MOCHILA PORTABEBÉS 5 EN 1 / 5-IN-1 BABYTRAGE



Model #: ZC007
C012-R1 11/19

IMPORTANT! READ CAREFULLY AND KEEP FOR FUTURE REFERENCE

⚠WARNING

Your child's safety depends on you. Proper product use cannot be assured unless you follow these instructions.
- Read all instructions BEFORE assembly and use of the soft carrier.

BABY MUST MEET THE FOLLOWING CRITERIA:
- THE BABY MUST FACE TOWARDS THE USER UNTIL THEY CAN HOLD THEIR HEAD AND SHOULDERS UPRIGHT UNASSISTED.

WHEN USING THIS CARRIER:
- Hold onto your infant tightly until all buckles and knots are secured in place and straps are pulled tight around the user's body.
- Ensure proper placement of baby in product including leg placement.
- DO NOT cook, clean, run, ski, bike, ride horses or use any type of motorized vehicles, etc.

PRODUCT WEAR WARNING: This product is subject to normal wear and tear over time.
- Check for ripped seams, torn straps or fabric and damaged fasteners before each use.
- Stop using the carrier if parts are missing or damaged.
- If problems are detected, call Consumer Services (USA 1-888-226-4469 / Europe +31 548 659096).

FALL AND SUFFOCATION HAZARD

FALL HAZARD – Babies can fall through a wide leg opening or out of carrier.
- Adjust leg openings to fit baby's legs snugly.
- Before each use, make sure all buckles, knots, straps, and adjustments are secure.
- Your balance may be adversely affected by your movement and that of your child.
- Take special care when leaning or walking.
- Never bend at waist; bend at knees.
- Only use this carrier for children between 8 lb (3,6 kg) and 33 lb (15 kg).
- To prevent hazards from falling ensure that your child is securely positioned in the carrier.

SUFFOCATION HAZARD – Babies under 4 months can suffocate in this product if face is pressed tight against your body.
- Do not strap baby too tight against your body.
- Allow room for head movement.
- Keep baby's face free from obstructions at all times.
- If you nurse your baby in carrier, always reposition after feeding so baby's face is not pressed against your body.
- When using the product constantly monitor your child and ensure the mouth and nose are unobstructed.
- Ensure your child's chin is not resting on its chest as its breathing may be restricted which could lead to suffocation.
- Ensure your child's face is not pressed against the fabric of the carrier or your body, to avoid suffocation hazards.

⚠WARNING

Note: Premature infants, infants with respiratory problems, and infants under 4 months are at greatest risk of suffocation. For low birthweight babies and children with medical conditions, seek advice from a health professional before using the product.

Note: This baby carrier is designed for use by adults while walking only. This carrier is not suitable for use during sporting activities.

ALWAYS:

- Take medical advice if you have any concerns regarding the use of this product.
- Ensure that your child is securely positioned in the carrier and the head is sufficiently supported.
- Always adjust the seated position per the instructions.
- Always make sure that your baby's nose and mouth are clear and unobstructed by the carrier or clothing. Always keep some distance between the infant's face and the adult's body to ensure easy breathing.
- Make sure all straps are securely tied and free from legs and feet when walking. Use caution to avoid the end of straps from getting caught in escalators, moving walkways, or closing doors.
- Make sure child's body parts and skin are clear when locking buckles or snaps to prevent pinching.
- Let carrier cool after leaving in sun or hot car.
- Be aware child may feel tired and it is recommended to stop often and verify installation of the child and proper adjustments of the carrier.
- Take comfort of the child and that he may suffer from temperature changes before the user.
- Be aware of hazards in the domestic environment e.g. heat sources, spilling of hot drinks.
- Take care when bending or leaning forwards or sideways.
- Position the face of the child close to the user's face.
- Keep this carrier away from children when it is not in use.

NEVER:

- Do not allow baby to face forward until they can be properly positioned with legs straddling the seat.
- Do not put items into the carrier with the baby. This may interfere with the baby's ability to breathe.
- Never use a soft carrier when balance or mobility is impaired because of exercise, drowsiness, or medical conditions. Please be aware that while using carrier, normal activities or motions may now be dangerous to your child and caution should be used.
- Do Not use this carrier for sporting activities. E.g. running. cycling, swimming, skiing, biking, or riding horses. The caregiver should be aware of the increased risk of your child falling out of carrier as it becomes more active.
- Never use a soft carrier while engaging in activities such as cooking and cleaning which involve a heat source or exposure to chemicals.
- Never Leave Child Unattended. Never leave child in the baby carrier unattached to user.
- Do not place sharp objects into carrier pockets.
- Never wear a soft carrier while driving or being a passenger in a motor vehicle.
- Never use this baby carrier if experiencing back problems, if carrier obstructs the wearer's vision, as a car safety seat, or lying down.
- Do not use as hip carrier for babies less than 6 months or as a back carrier for babies less than 10 months.
- Never place more than one child in this carrier.

IMPORTANT ! À LIRE ATTENTIVEMENT ET À CONSERVER POUR RÉFÉRENCE

⚠ MISE EN GARDE

La sécurité de votre enfant dépend de vous. La bonne utilisation du produit peut uniquement être assurée si vous respectez ces instructions.
- Veuillez lire toutes les instructions AVANT de monter et d'utiliser ce porte-bébé.

LE BÉBÉ DOIT SATISFAIRE AUX CRITÈRES SUIVANTS:
- LE BÉBÉ DOIT FACE À L'UTILISATEUR JUSQU'À CE QU'IL PEUT TENIR SA TÊTE ET LES ÉPAULES SANS DROIT.

QUAND UTILISER CE PORTE-BÉBÉ:
- Tenez fermement votre bébé jusqu'à ce que toutes les boucles et les nœuds soient bien en place et que les sangles soient bien serrées autour du corps de l'utilisateur.
- Assurez-vous que le bébé est bien placé dans le porte-bébé, en particulier ses jambes.
- NE PAS cuisiner, nettoyer, courir, faire du ski, du vélo, monter à cheval ou utiliser tout type de véhicules motorisés, etc.

MISE EN GARDE SUR L'USURE DU PRODUIT : ce produit subit une usure normale au fil du temps.
- Vérifiez que les coutures, les lanières et le tissu ne sont pas déchirés et que les fixations sont endommagées avant chaque utilisation.
- Arrêtez d'utiliser le porte-bébé si des pièces sont manquantes ou endommagées.
- Si des problèmes sont détectés, appelez le service clientèle (USA 1-888-226-4469 / Europe +31 548 659096).

RISQUES DE CHUTE ET D'ÉTOUFFEMENT

RISQUE DE CHUTE : les bébés peuvent glisser par une ouverture de jambe trop grande ou tomber hors du porte-bébé.
- Ajustez les ouvertures des jambes pour ajuster les jambes de bébé confortablement.
- Avant chaque utilisation, assurez-vous que toutes les boucles, les nœuds, sangles et réglages sont bien fixés.
- Vos mouvements et ceux de votre enfant peuvent vous déséquilibrer.
- Faites particulièrement attention lorsque vous vous penchez ou marchez.
- Ne vous pliez jamais au niveau de la taille, pliez plutôt les genoux.
- Ce porte-bébé ne doit être utilisé que pour les bébés pesant entre 3,6 kg (8 lb) et 15 kg (33 lb).
- Pour éviter les risques de chute, assurez-vous que votre enfant est bien installé dans le porte-bébé.

RISQUE D'ÉTOUFFEMENT : Les bébés de moins de 4 mois peuvent s'étouffer avec ce produit si le visage est pressé contre votre corps.
- Ne serrez pas trop le bébé contre votre corps.
- Laissez de l'espace pour qu'il puisse bouger la tête.
- Gardez le visage du bébé éloigné de toutes obstructions en permanence.
- Si vous allaitez le bébé dans le porte-bébé, replacez toujours le visage du bébé après l'allaitement en évitant de l'appuyer contre votre corps.
- Lorsque vous utilisez le produit, surveillez votre enfant en permanence et assurez-vous que sa bouche et son nez ne sont pas obstrués.
- Assurez-vous que le menton de votre enfant ne repose pas sur sa poitrine, car il pourrait avoir de la difficulté à respirer et s'asphyxier.
- Assurez-vous que le visage de votre enfant n'est pas appuyé contre le tissu du porte-bébé ou votre corps afin d'éviter tout risque d'étouffement.

⚠ MISE EN GARDE

Remarque : les bébés prématurés, les bébés souffrant de troubles respiratoires et les bébés de moins de quatre mois sont plus à risque de suffoquer. Pour les bébés ayant un faible poids à la naissance, il est fortement conseillé de demander l'avis d'un professionnel de la santé avant d'utiliser le produit.
Remarque : ce porte-bébé a été conçu en vue d'être utilisé par des adultes et uniquement pour la marche. Ce porte-bébé ne convient pas aux activités sportives.

TOUJOURS :

- Demandez l'avis d'un médecin si vous avez des doutes sur l'utilisation de ce produit.
- Assurez-vous que votre enfant est bien placé dans le porte-bébé et que sa tête est suffisamment soutenue.
- Ajustez toujours la position assise conformément aux instructions.
- Assurez-vous que la bouche et le nez de votre enfant sont dégagés et qu'ils ne subissent aucune obstruction causée par l'appareil ou par un vêtement. Assurez-vous de toujours maintenir un espace entre le visage du bébé et le corps de l'adulte pour faciliter la respiration bébé.
- Assurez-vous que toutes les sangles sont bien attachées et libres de jambes et de pieds lors de la marche. Faites attention de ne pas coincer l'extrémité des sangles dans les escaliers mécaniques, les allées en mouvement ou les portes.
- Assurez-vous que les parties du corps et la peau de l'enfant ne viennent pas en contact avec les boucles de verrouillage ou les boutons-pression pour éviter qu'il se fasse pincer.
- Laissez refroidir le porte-bébé après une exposition au soleil ou dans une voiture chaude.
- Votre enfant peut être fatigué et il est recommandé de souvent s'arrêter et de vérifier l'installation de l'enfant et que le porte-bébé est bien ajusté.
- Tenez compte du confort de l'enfant et qu'il peut souffrir des changements de température avant le porteur.
- Soyez conscient des dangers de l'environnement domestique, par ex. sources de chaleur, éclaboussure de boissons chaudes.
- Faites attention lorsque vous vous penchez ou penchez-vous en avant ou sur le côté.
- Placez le visage de l'enfant près du visage de l'utilisateur.
- Tenez ce porte-bébé hors de portée des enfants lorsque vous ne l'utilisez pas.

JAMAIS :

- Prenez garde de ne pas placer le bébé face avant tant qu'il ne peut pas placer correctement ses jambes de chaque côté du siège.
- NE PLACEZ AUCUN article dans le porte-bébé tandis que le bébé s'y trouve. Ceci pourrait gêner la respiration de l'enfant.
- N'utilisez jamais un porte-bébé lorsque votre équilibre ou votre mobilité sont réduits en raison de l'exercice, d'étourdissements ou d'une maladie. N'oubliez pas qu'en utilisant ce porte-bébé, toute activité ou tout geste normal peut représenter un danger pour votre enfant.
- N'utilisez pas ce porte-bébé pour des activités sportives. Par exemple pour courir, pédaler, nager, skier, faire du vélo ou de l'équitation. La personne responsable doit toujours être consciente du risque que l'enfant tombe du porte-bébé lorsqu'il devient plus actif.
- N'utilisez jamais un porte-bébé pour faire des activités telles que la cuisine et le nettoyage impliquant une source de chaleur ou une exposition aux produits chimiques.
- NE LAISSEZ JAMAIS votre enfant sans surveillance. NE LAISSEZ JAMAIS un enfant dans le porte-bébé qui n'est pas attaché à l'utilisateur.
- NE PLACEZ AUCUN objet tranchant dans les pochettes du porte-bébé.
- Ne portez jamais de porte-bébé en conduisant ou en étant passager dans un véhicule à moteur.
- N'utilisez jamais ce porte-bébé si vous souffrez de problèmes de dos, si le porte-bébé obstrue la vue de l'utilisateur, comme siège auto, ou en position couchée.
- N'utilisez pas le porte-bébé comme porteur de la hanche pour les bébés de moins de 6 mois ni comme porteur du dos pour les bébés de moins de 10 mois.
- Ne placez jamais plus d'un enfant dans ce porte-bébé.

¡IMPORTANTE! LEA DETENIDAMENTE ESTAS INSTRUCCIONES Y GUÁRDELAS PARA CONSULTARLAS EN EL FUTURO

⚠ ADVERTENCIA

La seguridad de su hijo depende de usted. Para garantizar el uso adecuado del producto debe seguir estas instrucciones.
- ANTES de montar y USAR la mochila portabebés, lea todas las instrucciones.

EL BEBÉ DEBE CUMPLIR CON LOS SIGUIENTES CRITERIOS:
- EL BEBÉ DEBE ENCONTRAR HACIA EL USUARIO HASTA QUE PUEDA TENER SU CABEZA Y LOS HOMBROS VERTICALES SIN ASISTENCIA.

AL UTILIZAR ESTE PORTADOR DE BEBÉ:
- Sostenga a su bebé firmemente hasta que todas las hebillas y nudos queden fijas en su lugar y las correas estén bien apretadas alrededor del cuerpo del usuario.
- Asegúrese de que la colocación del bebé sea la correcta, lo que incluye la colocación de las piernas.
- NO cocine, limpie, corra, esquíe, monte en bicicleta, monte caballos ni use ningún tipo de vehículo motorizado, etc.

ADVERTENCIA SOBRE EL DESGASTE DEL PRODUCTO: Este producto está sujeto a un desgaste normal con el paso del tiempo.
- Verifique que no haya costuras rotas, correas o telas rotas y sujetadores dañados antes de cada uso.
- Si faltan piezas o están dañadas, deje de utilizar la mochila portabebés.
- Si se detectan problemas, llame a Servicios al consumidor (EE. UU. 1-888-226-4469 / Europa +31 548 659096).

RIESGO DE CAÍDA Y ASFIXIA

RIESGO DE CAÍDA: Si las aberturas para las piernas son demasiado amplias, el bebé podría caerse o deslizarse de la mochila portabebés.
- Ajuste las aberturas de las piernas para que se ciñan cómodamente a las piernas del bebé.
- Antes de cada uso, asegúrese de que todas las hebillas, nudos, correas y enganches estén bien ajustados.
- Sus movimientos y los de su hijo podrían entorpecer su equilibrio.
- Tenga especial cuidado al inclinarse o caminar.
- No se agache nunca por la cintura; doble las rodillas.
- Utilice esta mochila portabebés únicamente con niños de entre 3,6 (8 lb) y 15 kilos (33 lb).
- Para evitar el riesgo de caída, asegúrese de que su hijo esté bien colocado en el portabebés.

RIESGO DE ASFIXIA: Los bebés menores de 4 meses pueden asfixiarse con este producto si se presiona la cara contra su cuerpo.
- No apriete demasiado al bebé contra su cuerpo.
- Déjele espacio suficiente para que pueda mover la cabeza.
- Asegúrese de que la cara del bebé esté despejada en todo momento.
- Si amamanta a su bebé en el portabebés, vuelva a colocarlo después para evitar que su cara quede presionada contra su cuerpo.
- Mantenga a su hijo vigilado en todo momento mientras utilice el producto y asegúrese de que la boca y la nariz no estén obstruidas en ningún momento.
- Asegúrese de que la barbilla de su hijo/a no esté apoyada sobre su pecho, ya que esta posición podría dificultarle la respiración y provocar asfixia.
- Para evitar el riesgo de asfixia, asegúrese de que la cara de su hijo no esté presionada contra su cuerpo ni contra la tela del portabebés.

⚠ ADVERTENCIA

Nota: Los bebés prematuros, los bebés con problemas respiratorios y los bebés menores de 4 meses tienen mayor riesgo de asfixia. Consulte a un profesional sanitario antes de utilizar este producto con bebés que hayan nacido con un peso bajo y con niños con afecciones médicas.
Nota: Esta mochila portabebés ha sido diseñada para que la utilicen únicamente adultos mientras caminan. Este portador no es adecuado para su uso durante actividades deportivas.

SIEMPRE:

- Consulte a un médico si tiene alguna duda sobre el uso de este producto.
- Asegúrese de que su hijo esté bien colocado en la mochila portabebés y de que la cabeza esté suficientemente apoyada.
- Ajuste siempre la posición de sentado de acuerdo a las instrucciones.
- Asegúrese siempre de que la nariz y la boca del bebé no queden tapadas por la mochila portabebés o por la ropa. Para que respire con facilidad, mantenga siempre cierta distancia entre la cara del bebé y su cuerpo.
- Asegúrese de que todas las correas estén bien atadas y libres de piernas y pies al caminar. Tenga cuidado para evitar que el final de las correas se enganche en escaleras mecánicas, pasillos en movimiento o cierre de puertas.
- Cuando abroche las hebillas y corchetes, asegúrese de que ninguna parte del cuerpo del niño pueda quedar atrapada o pellizcarse.
- Si la mochila portabebés ha estado bajo el sol o en un coche a alta temperatura, deje que se enfríe.
- Tenga en cuenta que el niño puede sentirse cansado y es recomendable detenerse con frecuencia y comprobar que su colocación y los ajustes de la mochila portabebés sean adecuados.
- Preste atención a la comodidad del niño. Es posible que note antes que usted los cambios de temperatura.
- Sea consciente de los riesgos presentes en el entorno doméstico, como por ejemplo, fuentes de calor o derrames de bebidas calientes.
- Tenga cuidado al inclinarse o inclinarse hacia delante o hacia los lados.
- Coloque la cara del niño cerca de la cara del usuario.
- Mantenga el portabebés fuera del alcance de los niños cuando no lo esté utilizando.

NUNCA:

- No permita que el bebé mire hacia delante hasta que pueda colocarlo correctamente con las piernas a horcajadas sobre el asiento.
- No coloque ningún objeto en la mochila portabebés cuando lleve al niño. Podría dificultarle la respiración.
- Nunca utilice la mochila portabebés cuando su equilibrio o movilidad estén mermados a causa del ejercicio, la somnolencia o una afección médica. Tenga en cuenta que actividades o movimientos que antes eran cotidianos pueden resultar peligrosos para el niño mientras se utiliza la mochila portabebés, por lo que deberá extremar las precauciones.
- No utilice esta mochila portabebés mientras realiza actividades deportivas como por ejemplo, correr, montar en bicicleta, nadar, esquiar o montar a caballo. Debe tener en cuenta que el riesgo de que el niño se caiga de la mochila portabebés aumentará a medida que el niño se vuelva más activo.
- No utilice nunca la mochila portabebés mientras realiza actividades en las que intervengan fuentes de calor o haya exposición a sustancias químicas, como por ejemplo, limpiar o cocinar.
- Nunca deje al niño sin vigilancia. Nunca deje al niño en la mochila portabebés si no está sujeto al porteador.
- No coloque objetos afilados en los bolsillos de la mochila portabebés.
- No use nunca la mochila portabebés mientras conduce o viaja en un vehículo motorizado.
- No use nunca la mochila portabebés si padece problemas de espalda, si esta le impide ver adecuadamente, como asiento de seguridad para el coche o en posición tumbada.
- No la utilice para portar en la cadera a bebés menores de 6 meses o en la espalda a bebés menores de 10 meses.
- No ponga nunca a más de un niño en esta mochila portabebés.

WICHTIG! SORGFÄLTIG LESEN UND FÜR EINE SPÄTERE VERWENDUNG AUFBEWAHREN

⚠WARNHINWEIS

Sie sind für die Sicherheit Ihres Kindes verantwortlich. Um diesen Kinderwagen sachgemäß verwenden zu können, müssen Sie diese Anleitungen befolgen.
- Lesen Sie VOR dem Zusammenbau und der Verwendung der Babytrage alle Anweisungen.

BABY MUSS DIE FOLGENDEN KRITERIEN TREFFEN:
- DAS BABY MUSS DEM BENUTZER AUSSEHEN, BIS IHR KOPF IHREN KOPF HALTEN KANN, DASS DIE SCHULTERN UNTERSTÜTZT WERDEN KÖNNEN.

BEI DER VERWENDUNG DIESES BABY-TRÄGERS:
- Halten Sie Ihr Kind, bis alle Schnallen und Knoten fest sind und die Gurte um den Körper des Benutzers gezogen werden.
- Vergewissern Sie sich, dass das Baby die richtige Position in diesem Produkt einnimmt, einschließlich der Position der Beine.
- Nicht kochen, säubern, rennen, fahren Sie nicht, fahren Sie nicht, reiten Sie nicht, benutzen Sie keine motorisierten Fahrzeuge usw.

PRODUKTABNUTZUNGSHINWEIS: Dieses Produkt ist dem normalen Verschleiß im Zeitablauf ausgesetzt.
- Überprüfen Sie vor jedem Gebrauch, ob die Nähte aufgerissen oder der Stoff zerrissen ist.
- Benutzen Sie die Babytrage nicht mehr, wenn Teile davon fehlen oder beschädigt sind.
- Wenn Probleme festgestellt werden, wenden Sie sich an Consumer Services (USA 1-888-226-4469 / Europe +31 548 659096).

STURZ- UND ERSTICKUNGSGEFAHR

STURZGEFAHR – Babys können durch eine große Beinöffnung hindurch oder aus einem Kinderwagen heraus fallen.
- Stellen Sie die Beinöffnungen so ein, dass die Beine Ihres Babys genau hineinpassen.
- Vergewissern Sie sich vor jeder Verwendung, dass alle Schnallen, Knoten, Gurte und Einstellungen sicher sind.
- Ihr Gleichgewicht kann durch Ihre Bewegungen und die Ihres Kindes negativ beeinträchtigt werden.
- Seien Sie besonders vorsichtig, wenn Sie sich lehnen oder gehen.
- Beugen Sie sich niemals aus der Hüfte heraus, sondern gehen Sie immer in die Knie.
- Verwenden Sie diese Babytrage nur für Kinder mit einem Gewicht zwischen 3,6 und 15 kg.
- Achten Sie darauf, dass Ihr Kind sicher im Träger positioniert ist, um ein Herausfallen zu vermeiden.

ERSTICKUNGSGEFAHR – Babys unter 4 Monaten können an diesem Produkt ersticken, wenn das Gesicht fest an Ihren Körper gedrückt wird.
- Schnallen Sie das Baby nicht zu fest an Ihren Körper.
- Lassen Sie genügend Raum für seine Kopfbewegungen.
- Das Gesicht des Babys darf niemals von irgendetwas bedeckt werden.
- Wenn Sie Ihr Baby in der Trage stillen, setzen Sie es danach neu zurecht, sodass sein Gesicht nicht gegen Ihren Körper gedrückt wird.
- Behalten Sie Ihr Kind unablässig im Auge, wenn Sie dieses Produkt verwenden, und achten Sie darauf, dass Mund und Nase nicht blockiert werden.
- Achten Sie darauf, dass das Kinn Ihres Babys nicht auf seiner Brust ruht, denn das könnte seine Atmung beeinträchtigen, was zum Ersticken führen kann.
- Achten Sie darauf, dass das Gesicht Ihres Babys nicht gegen den Stoff der Trage oder gegen Ihren Körper gedrückt wird, um ein Erstickungsrisiko zu vermeiden.

⚠WARNHINWEIS

Hinweis: Frühgeborene, Säuglinge mit Atemwegserkrankungen und Säuglinge unter 4 Monaten sind am stärksten vom Erstickungsrisiko betroffen. Wenn Ihr Baby Untergewicht oder körperliche Beschwerden hat, lassen Sie sich von einer medizinischen Fachkraft beraten, bevor Sie dieses Produkt verwenden.
Hinweis: Diese Babytrage ist für die Verwendung im Gehen durch einen Erwachsenen vorgesehen. Dieser Träger ist nicht für den Einsatz bei sportlichen Aktivitäten geeignet.

BEACHTEN SIE STETS:

- Holen Sie sich medizinischen Rat, wenn Sie irgendwelche Bedenken bezüglich der Verwendung dieses Produktes haben.
- Stellen Sie sicher, dass Ihr Kind sicher im Gepäckträger positioniert ist und der Kopf ausreichend unterstützt wird.
- Passen Sie die Sitzposition IMMER gemäß den Anweisungen an.
- Achten Sie stets darauf, dass Nase und Mund Ihres Babys frei bleiben und nicht von der Trage oder Ihrer Kleidung bedeckt sind. Achten Sie stets auf genügend Abstand zwischen dem Gesicht des Babys und Ihrem Körper, damit das Baby frei atmen kann.
- Stellen Sie sicher, dass alle Gurte beim Gehen sicher und frei von Beinen und Füßen sind. Seien Sie vorsichtig, um zu verhindern, dass sich das Ende der Gurte in Rolltreppen, auf Fahrsteigen oder beim Schließen von Türen verfängt.
- VERGEWISSERN SIE SICH, dass die Körperteile und die Haut Ihres Babys frei bleiben, wenn Sie Schnallen und Verschlüsse schließen, damit Sie bei dem Baby nichts einklemmen.
- Lassen Sie die Trage abkühlen, wenn Sie sie in der Sonne oder im aufgeheizten Auto haben liegen lassen.
- Seien Sie sich bewusst, dass Ihr Baby müde werden kann. Wir empfehlen häufige Pausen, in denen Sie überprüfen, ob Ihr Baby noch richtig sitzt und alles an der Trage richtig eingestellt ist.
- Die Bequemlichkeit des Babys geht vor und es kann sein, dass ihm schneller heiß oder kalt wird als seinem Träger.
- Seien Sie sich der Gefahren im Haushalt bewusst, zum Beispiel Wärmequellen, das Verschütten heißer Getränke.
- Seien Sie vorsichtig, wenn Sie sich nach vorne oder zur Seite beugen oder beugen.
- Positionieren Sie das Gesicht des Kindes in der Nähe des Gesichts des Benutzers.
- Halten Sie diesen Träger von Kindern fern, wenn er nicht benötigt wird.

TUN SIE NIEMALS FOLGENDES:

- Setzen Sie das Baby niemals mit dem Gesicht nach vorn in die Trage, bis es richtig darin positioniert werden kann und seine Beine durch die Beinöffnungen passen.
- LEGEN SIE KEINE Gegenstände zu dem Baby in die Trage. Diese könnten die freie Atmung des Babys beeinträchtigen.
- Verwenden Sie niemals eine Babytrage, wenn Ihr Gleichgewicht oder Ihre Beweglichkeit beeinträchtigt sind, sei es aufgrund körperlicher Belastung, Benommenheit oder körperlicher Beschwerden. Seien Sie sich bewusst, dass normale Aktivitäten oder Bewegungen während der Verwendung der Trage für Ihr Baby gefährlich sein können und Sie Vorsicht walten lassen müssen.
- Verwenden Sie diese Trage nicht für sportliche Aktivitäten. Zum Beispiel: Joggen, Radfahren, Schwimmen, Skilaufen, Mountainbikefahren oder Reiten. Die Aufsichtsperson muss sich des erhöhten Risikos bewusst sein, dass das Baby aus der Trage fällt, wenn es anfängt, sich mehr zu bewegen.
- Verwenden Sie niemals eine Babytrage, wenn Sie kochen oder putzen und dabei eine Wärmequelle verwenden bzw. Chemikalien ausgesetzt sind.
- Lassen Sie das Baby NIEMALS unbeaufsichtigt. Lassen Sie das Baby NIEMALS in der Trage, wenn diese nicht an einer Person festgeschnallt ist.
- LEGEN SIE KEINE scharfen Gegenstände in die Taschen der Trage.
- Verwenden Sie niemals eine Babytrage, während Sie ein motorisiertes Fahrzeug fahren bzw. Beifahrer sind.
- Verwenden Sie diese Babytrage niemals, wenn Sie Rückenprobleme haben, die Trage Ihre Sicht behindert oder wenn Sie sich hinlegen. Verwenden Sie sie niemals als Autosicherheitssitz.
- Verwenden Sie den Träger nicht als Hüftträger für Säuglinge unter 6 Monaten oder als Rückenträger für Kinder unter 10 Monaten.
- Setzen Sie niemals mehr als ein Kind in diese Trage.

FEATURES - Fonctionnalités - Componentes - Bestandteile:

1. **HEAD SUPPORT**
   Appui-tête
   Soporte para la cabeza
   Kopfstütze

2. **HEAD SUPPORT SNAPS**
   Soutien de la tête s'enclenche
   Broches de soporte para la cabeza
   Kopfstütze schnappt

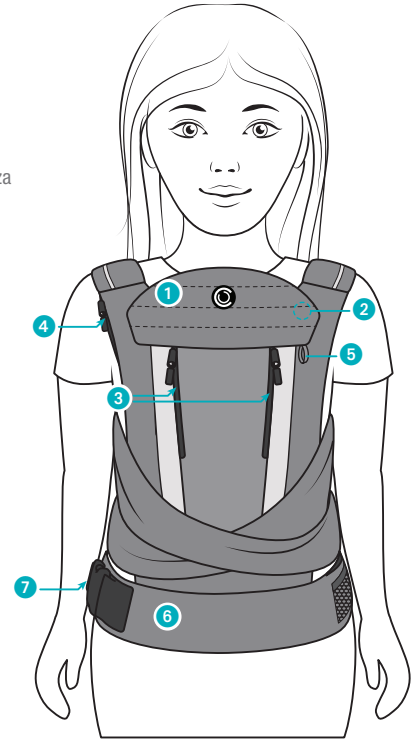
3. **MAIN STORAGE POCKET**
   Poche de rangement principale
   Bolsillo principal
   Haupttasche

4. **ZIPPERED POCKET**
   Poche zippée
   Bolsillo con cremallera
   Reißverschlusstasche

5. **TOY LOOP**
   Boucle de jouet
   Bucle de juguete
   Toy Schleife

6. **WAISTBAND**
   Ceinture
   Pretina
   Bund

7. **BUCKLE SLOT 1**
   Boucle fente 1
   Ranura de la hebilla 1
   Schnallenschlitz 1



8. **SHOULDER STRAPS**
   Bretelles
   Correas de los hombros
   Schultergurte

9. **SHOULDER STRAP LOOPS**
   Boucles d'épaule
   Lazos de la correa de hombro
   Schultergurtschlaufen

10. **SIDE ZIPPERED POCKET**
    Taille poche zippée
    Bolsillo con cremallera tamaño
    Größe Reißverschlusstasche

11. **SIDE MESH POCKET**
    Taille de la poche en maille
    Talla de bolsillo de malla
    Größe Netztasche

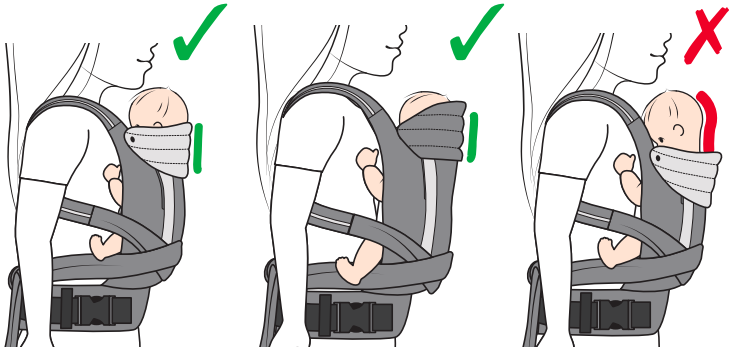
12. **SAFETY LOOP**
    Boucle de sécurité
    Cierre de seguridad
    Sicherheitsschlaufe

13. **WAIST ADJUSTMENT LOOPS**
    Boucles d'ajustement pour la taille
    Cintas de ajuste a la cintura
    Hüfteinstellschlaufen

14. **BUCKLE SLOT 2**
    Boucle fente 2
    Ranura de la hebilla 2
    Schnallenschlitz 2

BEFORE YOU BEGIN - Avant de commencer - Antes de comenzar - Bevor es losgeht

1



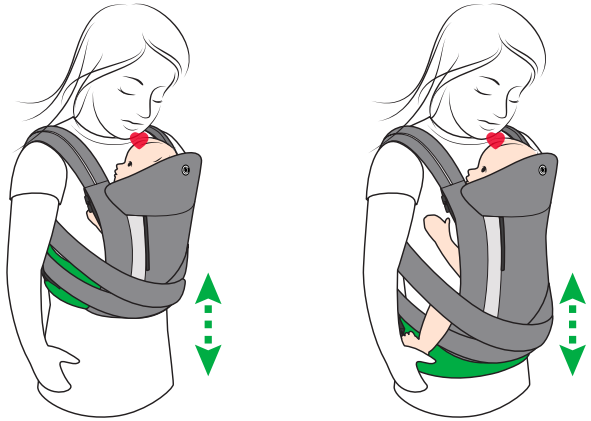
Until baby has head and neck control, their head must be supported by the fabric of the carrier.

Jusqu'à ce que le bébé contrôle sa tête et son cou, la tête doit être soutenue par le tissu du porte-bébé.

Hasta que el bebé pueda controlar el cuello y la cabeza, su cabeza debe estar apoyada en el soporte de la mochila portabebés.

Bis das Baby seinen Kopf und Hals selbst aufrecht halten kann, muss sein Kopf durch die Struktur der Trage gestützt werden.

2



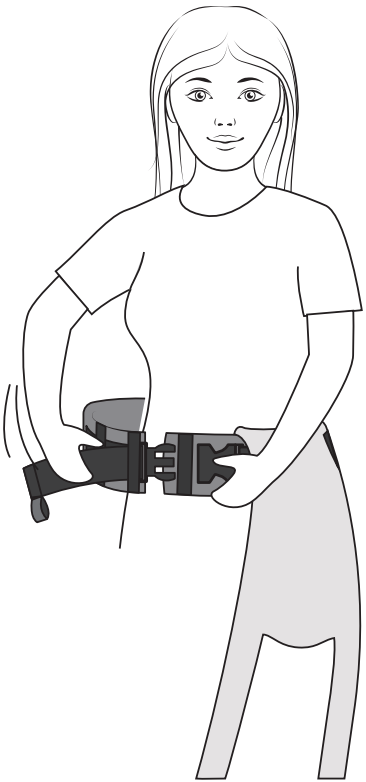
Position the waistband so you can easily kiss the top of baby's head.

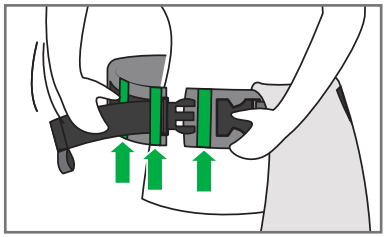
Positionnez la ceinture de manière à pouvoir facilement embrasser le haut de la tête de bébé.

Coloque la cintura para que pueda besar fácilmente la parte superior de la cabeza del bebé.

Positionieren Sie den Bund so, dass Sie die Oberseite des Babykopfes leicht küssen können.

3



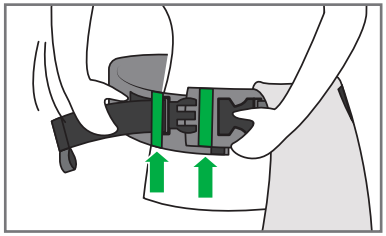


Larger waist, use 3 loops

Taille plus grande, utilisez trois boucles

Para la mayor longitud de la cintura, use las tres cintas

Weite Hüfteinstellung: benutzen Sie 3 Schlaufen

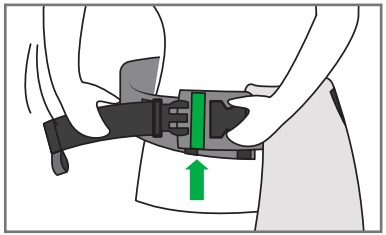


Medium waist, use 2 loops

Taille moyenne, utilisez deux boucles

Para una longitud media de la cintura, use dos cintas

Mittlere Hüfteinstellung: benutzen Sie 2 Schlaufen



Smaller waist, use 1 loop

Taille plus petite, utilisez une boucle

Para la menor longitud en la cintura, use una cinta

Enge Hüfteinstellung: benutzen Sie 1 Schlaufe

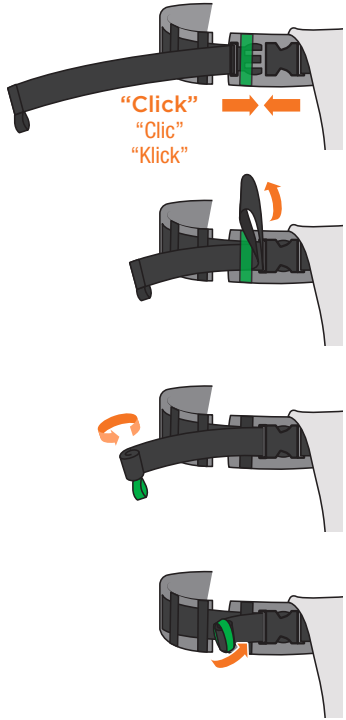
4

Always use the Safety Loop

Utilisez toujours la boucle de sécurité

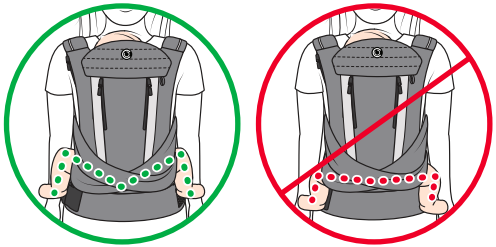
Utilice siempre el cierre de seguridad

Verwenden Sie stets die Sicherheitsschlaufe



SAFETY CHECK - Contrôle de sécurité - Verificación de seguridad - Sicherheitscheck

1



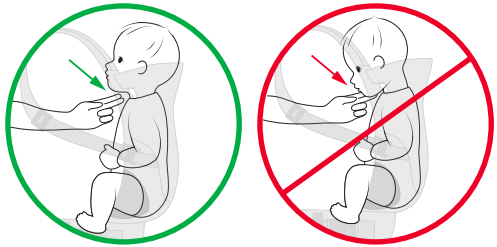
After baby's legs begin to naturally straighten out, make sure that baby's hips are rotated forward in an ergonomic M-seated position.

Lorsque les jambes de bébé commencent à se redresser naturellement, assurez-vous que ses hanches sont tournées vers l'avant dans une position ergonomique en position assise M.

Después de que las piernas del bebé empiecen a enderezarse de manera natural, asegúrese de que las caderas del bebé giren hacia adelante en una posición ergonómica y asentada en M.

Stellen Sie sicher, dass die Hüften des Babys in einer ergonomischen M-Sitzposition nach vorne gedreht sind, nachdem sich die Beine des Babys auf natürliche Weise gestreckt haben.

2



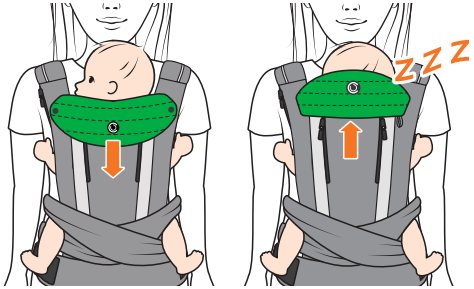
Check baby often for visible face, upright head, and open airway, with at least two fingers under baby's chin.

Surveillez régulièrement le bébé pour vous assurer de voir son visage, que sa tête est droite et que ses voies respiratoires sont dégagées, avec une distance d'au moins deux doigts sous le menton du bébé.

Compruebe frecuentemente que pueda ver la cara del bebé y que tenga despejadas las vías respiratorias, con al menos dos dedos de espacio entre su barbilla y su pecho.

Überprüfen Sie häufig, ob das Gesicht Ihres Babys noch sichtbar ist, der Kopf aufrecht mit offenen Luftwegen, sodass mindestens zwei Finger unter das Kinn des Babys passen.

3



For children who have head and neck control, the Head Support should be up while the child is napping.

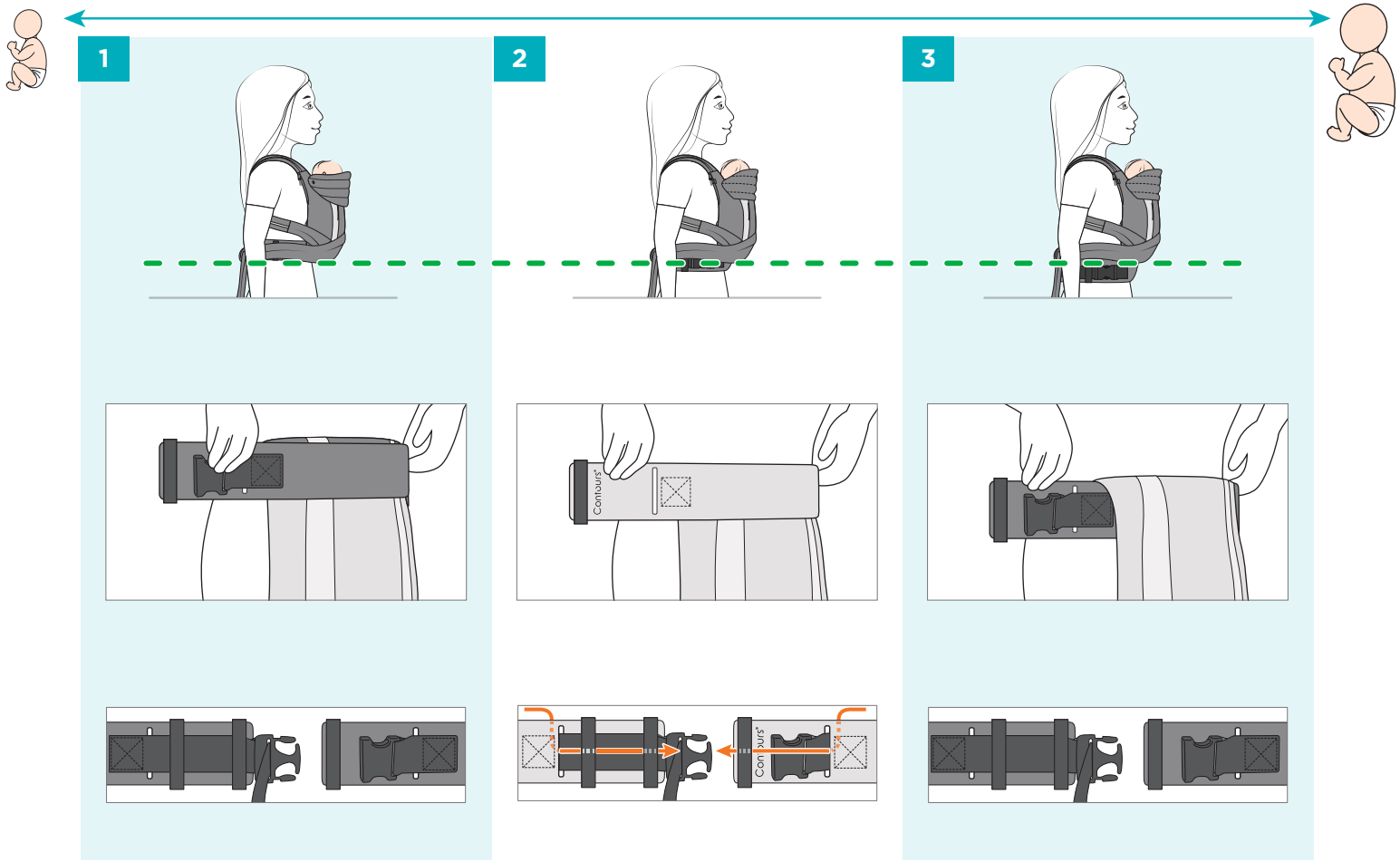
Pour les enfants qui contrôlent leur tête et leur cou, le soutien pour la tête devrait être soulevé quand l'enfant dort.

El soporte deberá estar subido mientras los niños que controlan el cuello y la cabeza estén durmiendo.

Bei Babys, die ihren Kopf und Hals bereits selbst aufrecht halten können, muss die Kopfstütze aufgestellt sein, während das Baby schläft.

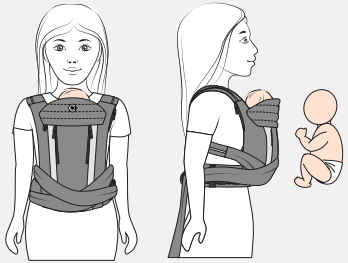
NEWBORN POSITION - Position Nouveau-né - Posición del recién nacido - Neugeborenen-Position

3 SIZING OPTIONS - 3 options de dimensionnement - 3 opciones de tamaño - 3 Größenoptionen



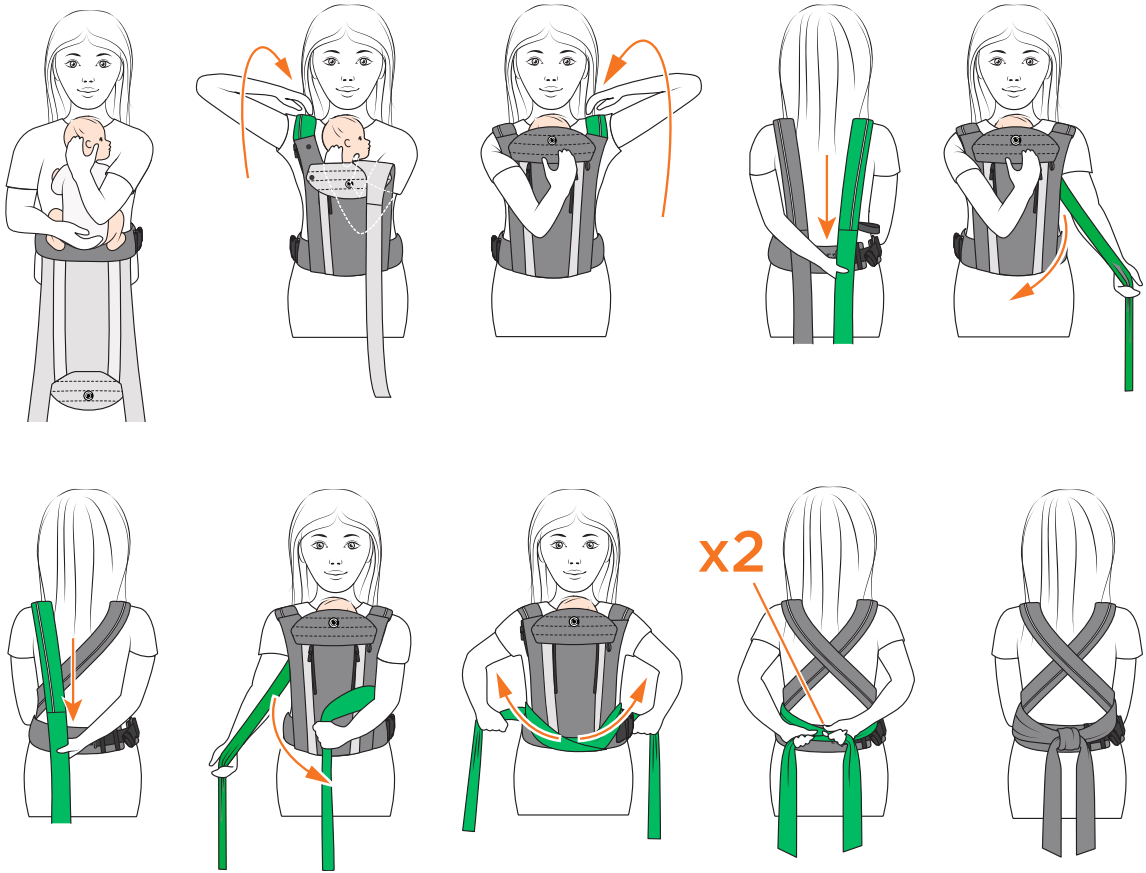
NEWBORN POSITION - Position Nouveau-né - Posición del recién nacido - Neugeborenen-Position

FACE IN
Face vers l'intérieur - Mirando hacia adentro - Gesicht zu Ihnen



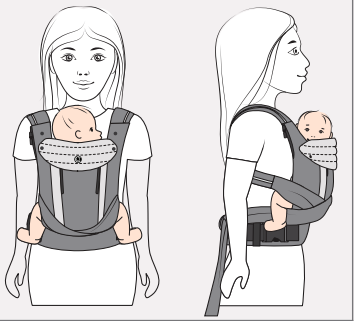
Newborns 8 lb (3,6 kg) +
Nouveau-nés 3,6 kg (8 lb) +
Recién nacidos de más de 3,6 kg (8 lb)
Neugeborene ab 3,6 kg

Before You Begin: see pp 12-14 - Avant de commencer : voir les pages 12-14 - Antes de comenzar, consulte las páginas 12 a 15. - Bevor es losgeht: s. S. 12-14



SEATED POSITION - Position assise - Posición sentado - Sitzende Position

FACE IN
Face vers l'intérieur - Mirando hacia adentro - Gesicht zu Ihnen



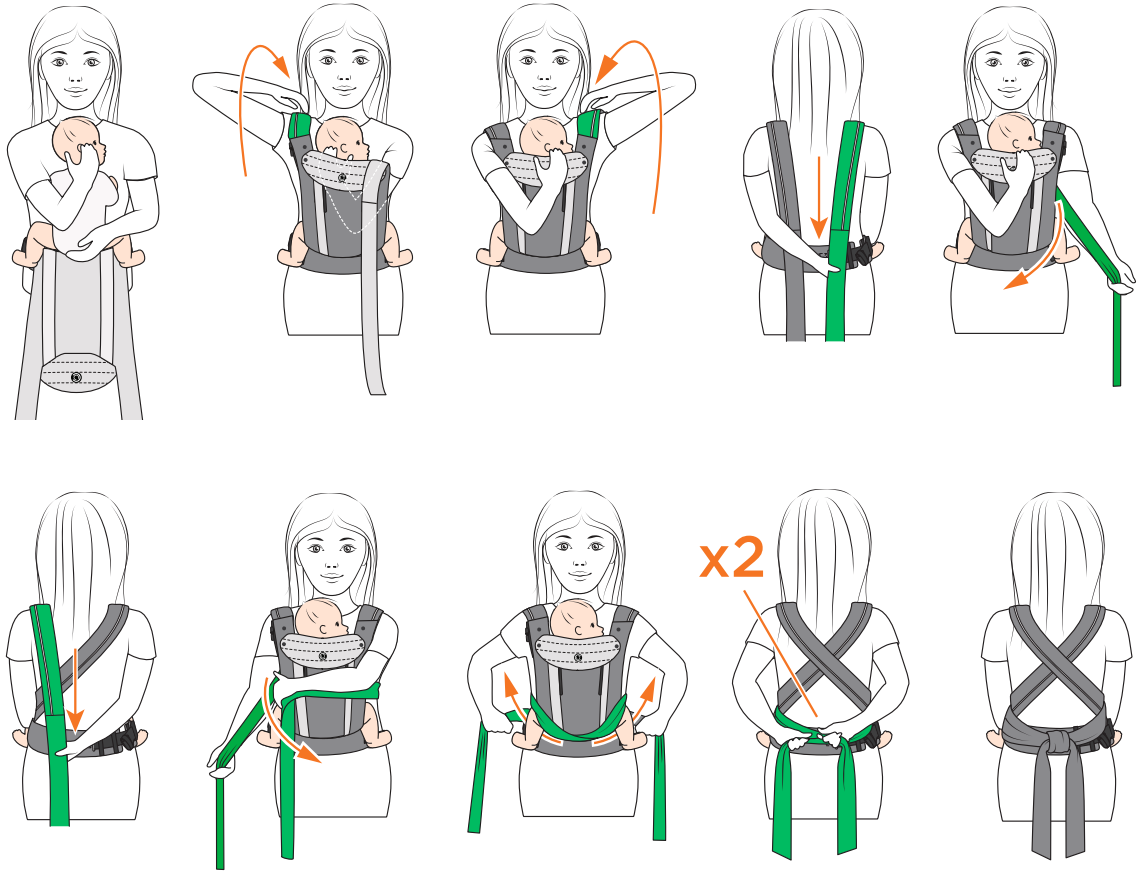
For babies whose legs and hips naturally fall or spread apart to the side.

Pour les bébés dont les jambes et les hanches s'écartent naturellement vers les côtés.

Para bebés cuyas piernas y caderas descienden o se extienden hacia un lado de forma natural.

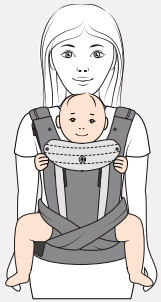
Bei Babys, deren Beine und Hüfte von selbst zur Seite fallen oder sich zur Seite spreizen.

Before You Begin: see pp 12-14 - Avant de commencer : voir les pages 12-14 - Antes de comenzar, consulte las páginas 12 a 15. - Bevor es losgeht: s. S. 12-14

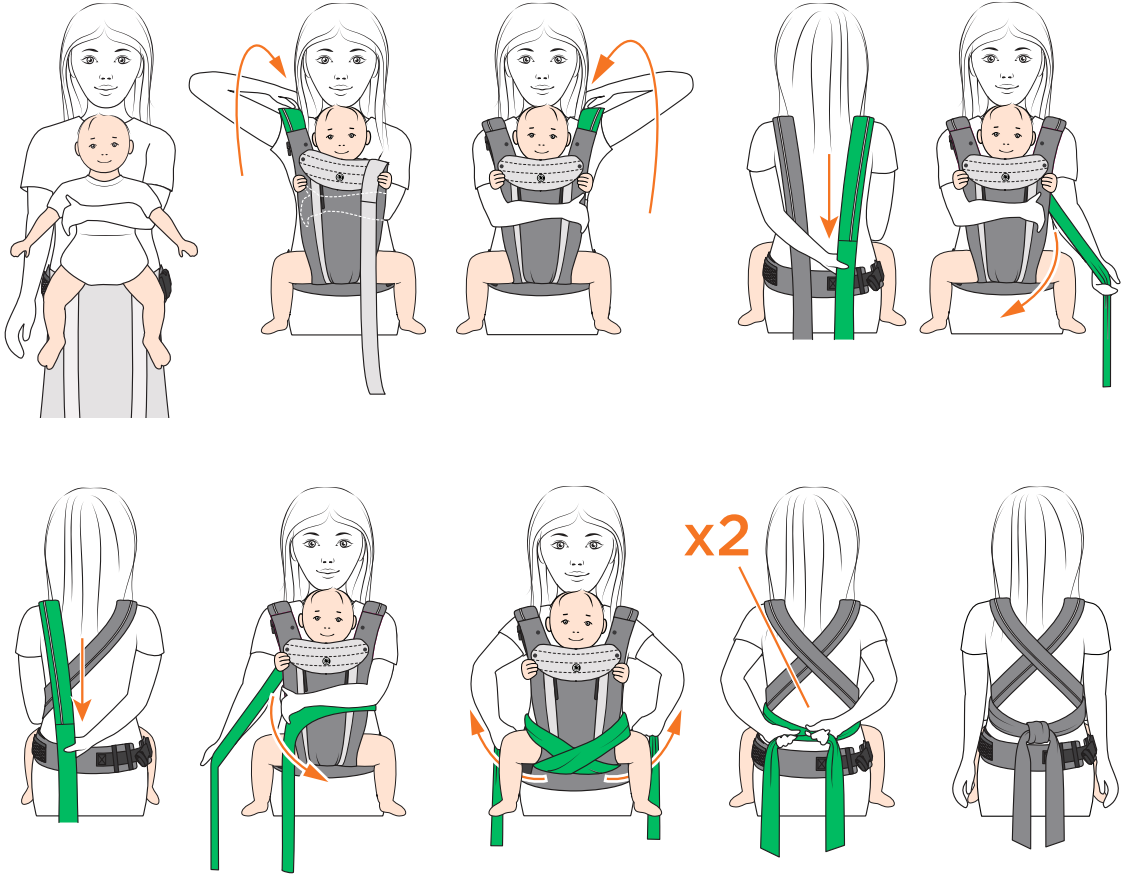


FACE FORWARD POSITION - Position face vers l'avant - Posición mirando hacia delante - Gesicht nach vorn

FACE FORWARD
Face vers l'avant
Mirando hacia delante
Gesicht nach vorn

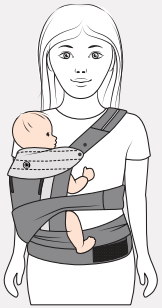


Babies 6+ months
Bébés 6 mois et plus
Bebés de más de 6 meses
Babys ab 6 Monaten

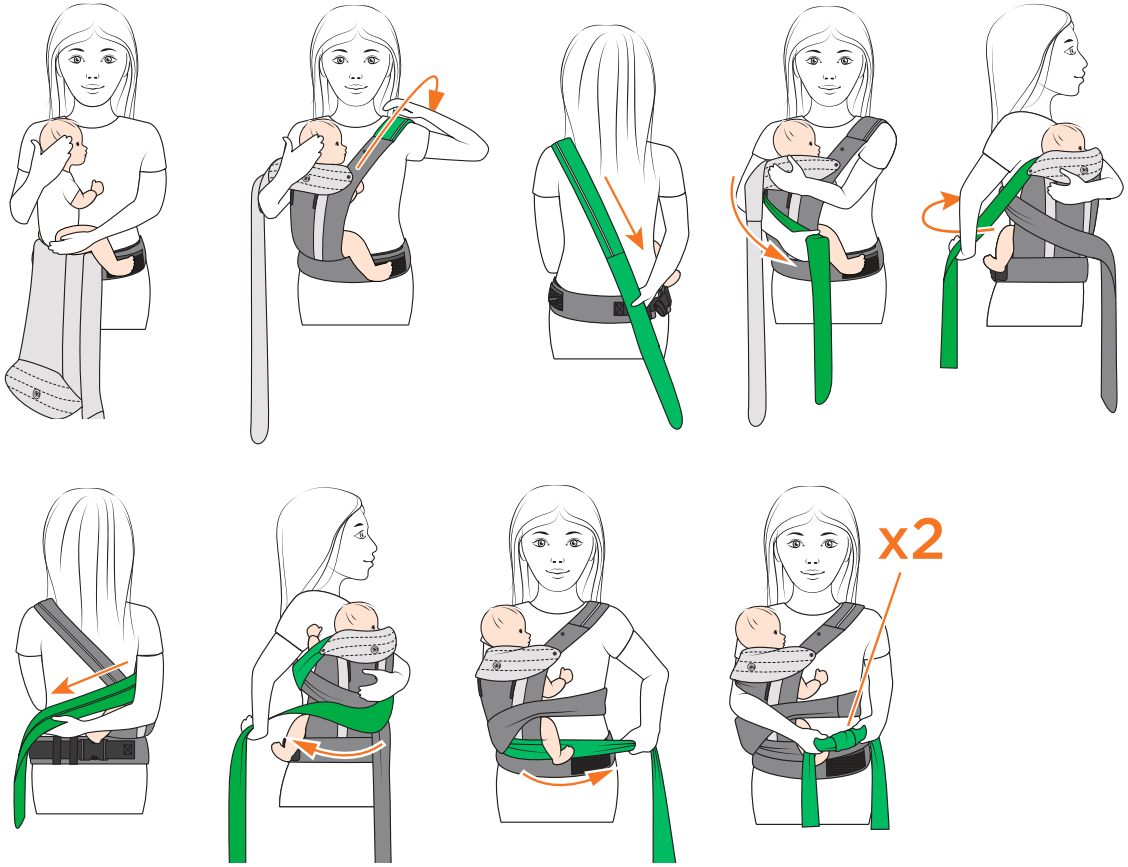


HIP CARRY POSITION - Position de transport sur la hanche - Posición para portar en la cadera - Hüfttrageposition

HIP CARRY
Transport sur la hanche
Porte en la cadera
Auf der Hüfte tragen



Babies 6+ months
Bébés 6 mois et plus
Bebés de más de 6 meses
Babys ab 6 Monaten



BACK CARRY POSITION 1 - Porter la position 1 - Volver llevar posición 1 - Rückentrageposition 1

BACK CARRY
Transport au dos
Porte a la espalda
Auf dem Rücken tragen

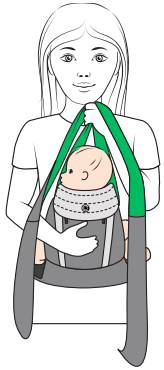
Babies 10+ months
Bébés 10 mois et plus
Bebés de más de 10 meses
Babys ab 10 Monaten

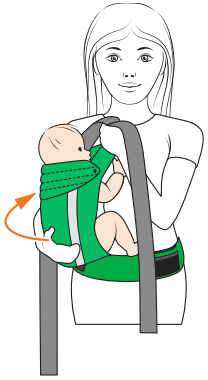
First time users: We recommend having someone assist you when putting on the Back Carry position.

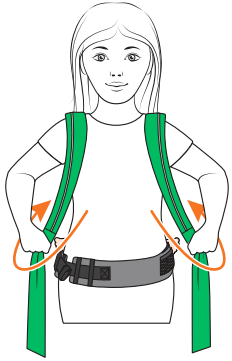
Pour les nouveaux utilisateurs : nous recommandons de vous faire aider par une personne lorsque vous mettez le porte-bébé en position de transport au dos.

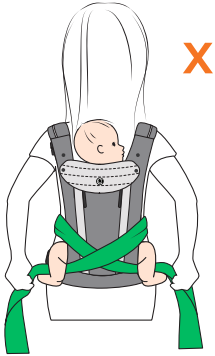
Principiantes: Es recomendable que cuente con la ayuda de alguien la primera vez que vaya a llevar a su hijo en la espalda.

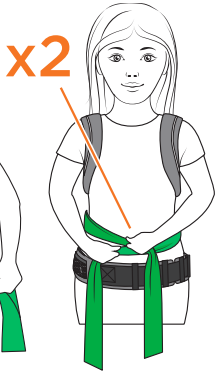
Wenn Sie zum ersten Mal eine Trage verwenden: Wir empfehlen Ihnen, sich von jemandem helfen zu lassen, wenn Sie die Rückentrageposition nutzen möchten.











To remove baby, follow above instructions in reverse order to rotate baby around your hips to your front.

Pour sortir bébé du porte-bébé, suivez les instructions ci-dessus en ordre inverse pour ramener bébé vers l'avant en le faisant glisser sur vos hanches.

Para sacar al bebé, siga las instrucciones anteriores en orden inverso (gire al bebé alrededor de las caderas hasta colocarlo frente a usted).

Um das Baby aus der Trage zu nehmen, befolgen Sie obige Anweisungen in umgekehrter Reihenfolge, um das Baby um Ihre Hüfte herum auf Ihren Bauch zu drehen.

BACK CARRY POSITION 2 - Porter la position 2 - Volver llevar posición 2 - Rückentrageposition 2

BACK CARRY
Transport au dos
Porte a la espalda
Auf dem Rücken tragen

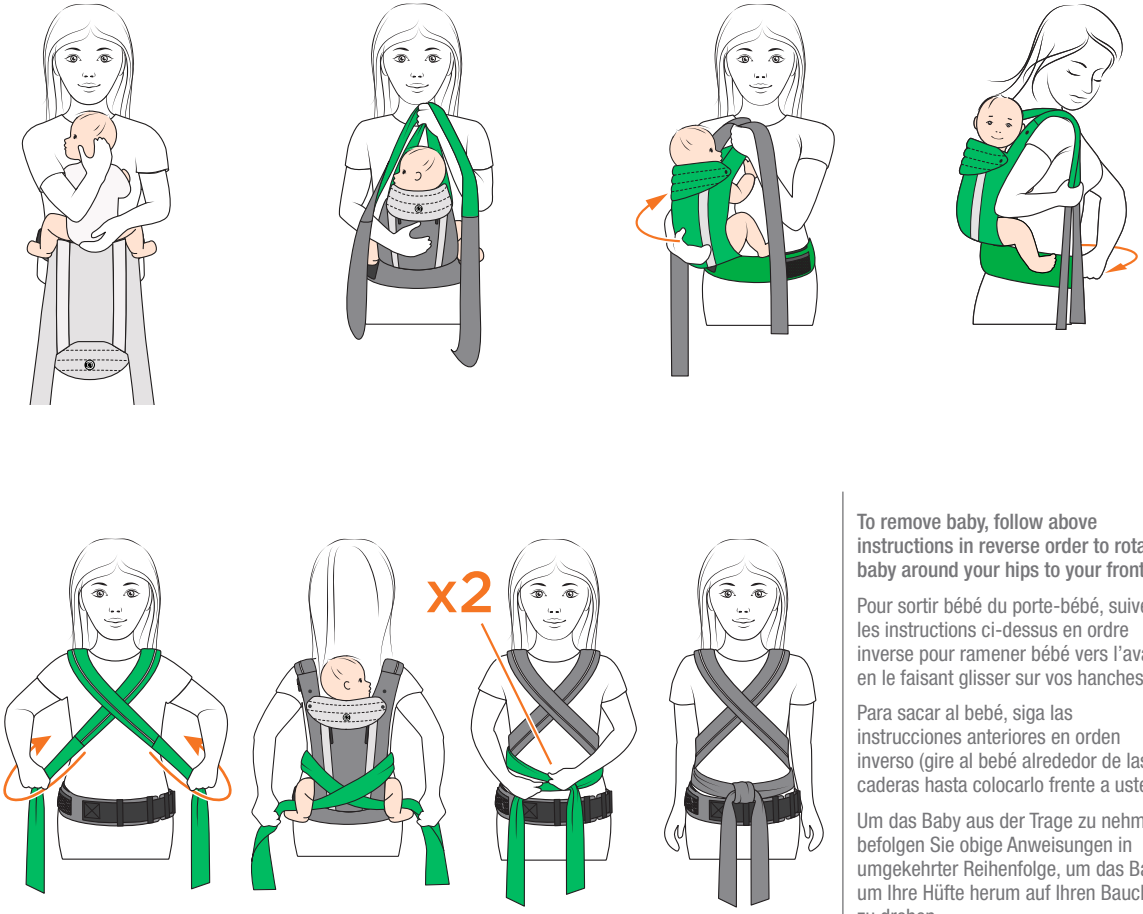
Babies 10+ months
Bébés 10 mois et plus
Bebés de más de 10 meses
Babys ab 10 Monaten

First time users: We recommend having someone assist you when putting on the Back Carry position.

Pour les nouveaux utilisateurs : nous recommandons de vous faire aider par une personne lorsque vous mettez le porte-bébé en position de transport au dos.

Principiantes: Es recomendable que cuente con la ayuda de alguien la primera vez que vaya a llevar a su hijo en la espalda.

Wenn Sie zum ersten Mal eine Trage verwenden: Wir empfehlen Ihnen, sich von jemandem helfen zu lassen, wenn Sie die Rückentrageposition nutzen möchten.



To remove baby, follow above instructions in reverse order to rotate baby around your hips to your front.

Pour sortir bébé du porte-bébé, suivez les instructions ci-dessus en ordre inverse pour ramener bébé vers l'avant en le faisant glisser sur vos hanches.

Para sacar al bebé, siga las instrucciones anteriores en orden inverso (gire al bebé alrededor de las caderas hasta colocarlo frente a usted).

Um das Baby aus der Trage zu nehmen, befolgen Sie obige Anweisungen in umgekehrter Reihenfolge, um das Baby um Ihre Hüfte herum auf Ihren Bauch zu drehen.

CARE & MAINTENANCE

- Make sure all buckles are fastened before washing. Place in a laundry bag and machine wash in cold water with mild detergent on the gentle cycle. Line dry. Do not iron, use bleach or machine wash frequently.
- Periodically check for worn parts, torn materials or stitching.
- If you notice any damaged parts, call Consumer Services (USA 1-888-226-4469 / Europe +31 548 659096).

ENTRETIEN ET NETTOYAGE

- Assurez-vous que toutes les boucles sont attachées avant de laver le produit. Mettez dans un sac de blanchisserie et lavez à la machine à l'eau froide avec un détergent doux au cycle délicat. Faites sécher à plat. Ne le repassez pas, n'utilisez pas d'eau de Javel et ne le lavez pas souvent.
- Vérifiez régulièrement le produit pour y déceler des pièces usées ou déchirées ou des coutures défaites.
- Si vous remarquez des pièces endommagées, appelez le service clientèle (USA 1-888-226-4469 / Europe +31 548 659096).

CUIDADO Y MANTENIMIENTO

- Antes de lavar, asegúrese de que todas las hebillas estén abrochadas. Póngala dentro de una bolsa y lávela en la lavadora con agua fría y detergente suave en un programa para prendas delicadas. No utilice la secadora. No la planche, no utilice lejía y no la lave a menudo en la lavadora.
- Compruebe periódicamente si hay piezas desgastadas y materiales o costuras deteriorados.
- Si nota alguna pieza dañada, llame a Servicios al Consumidor (EE. UU. 1-888-226-4469 / Europa +31 548 659096).

PFLEGE & WARTUNG

- Vergewissern Sie sich, dass vor dem Waschen alle Schnallen geschlossen sind. Stecken Sie die Trage in einen Wäschesack und waschen Sie sie mit kaltem Wasser und einem milden Waschmittel im Schonwaschgang. Trocknen Sie sie auf der Leine. Bügeln Sie sie nicht, verwenden Sie keine Bleiche und waschen Sie die Trage nicht häufig.
- Überprüfen Sie die Trage in regelmäßigen Abständen auf abgenutzte Teile, zerrissene Materialien oder Nähte.
- Wenn Sie Beschädigungen feststellen, wenden Sie sich an Consumer Services (USA 1-888-226-4469 / Europe +31 548 659096).

LIMITED WARRANTY

Contours® warrants this product to be free of defects in materials and workmanship, as follows: For a period of ONE YEAR from the date of purchase, Contours will repair or replace, at its option, the defective product. If you have a problem or are not satisfied with this product, please contact the Consumer Service Department at Contours.

REPAIR OR REPLACEMENT AS PROVIDED UNDER THIS WARRANTY IS THE EXCLUSIVE REMEDY OF THE CONSUMER. CONTOURS SHALL NOT BE LIABLE FOR ANY INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES FOR BREACH OF ANY EXPRESS OR IMPLIED WARRANTY ON THIS PRODUCT, EXCEPT TO THE EXTENT REQUIRED BY APPLICABLE LAW. ANY IMPLIED WARRANTY OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE ON THIS PRODUCT IS LIMITED TO THE DURATION OF THIS WARRANTY.

Some states do not allow the exclusion or limitation of warranties set forth above, so the above exclusions may not apply to you. This warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights which vary from state to state. We sincerely thank you for your purchase of this Contours product.

To obtain warranty service, please call Contours Consumer Service Department at +31 548 659096 or contact us via email at europe@contoursbaby.com

If the product is returned to Contours Consumer Service Department for repair or replacement, it must be shipped prepaid and adequately insured.

For further information visit www.contoursbaby.com

Recall WEBSITE: HELP KEEP YOUR CHILD SAFE. Check www.recall.gov to see if any products you use with your child or any of your child's toys have been recalled.

PERSONAL RECORD CARD

Once in a while, we are less than perfect and one of our products with a problem reaches a customer. In most cases, we can solve your problem with replacement parts. Please contact us before you return one of our products to the store.

If you have a question about your product, please have the following available when you call:

- Product model number
- Date of manufacturing

You can find the Model Number and Date of Manufacture on a label located on a strap of the baby carrier. Having this information ready will expedite your service call.

Contours® - United States
1100 W Monroe St
Chicago, IL 60607

1-888-226-4469
customerservice@contoursbaby.com

Contours® - Europe
Windmolen 22
7609 NN Almelo
The Netherlands

+31 548 659096 / europe@contoursbaby.com

Model / Style Number: _____

Date of Manufacture: _____

Date of Purchase: _____

GARANTIE LIMITÉE

Contours® garantit ce produit contre tout défaut de fabrication et de matériaux, selon les conditions suivantes : Contours s'engage à réparer ou remplacer, à sa convenance, l'article défectueux pendant UN AN à partir de la date d'achat. Si vous avez un problème ou n'êtes pas entièrement satisfait de ce produit, veuillez contacter le service client de Contours.

COMME CETTE GARANTIE LE STIPULE, LE CONSOMMATEUR NE PEUT PRÉTENDRE QU'À LA RÉPARATION OU AU REMPLACEMENT DE L'ARTICLE. CONTOURS NE SERA TENU RESPONSABLE D'AUCUN DOMMAGE INDIRECT OU ACCESSOIRE POUR RUPTURE DE GARANTIE EXPRESSE OU TACITE CONCERNANT CE PRODUIT, EN RESTANT TOUTEFOIS DANS LES LIMITES DE LA LOI EN VIGUEUR. TOUTE GARANTIE TACITE DE COMMERCIALISATION OU D'UTILISATION ADÉQUATE DE CE PRODUIT EST LIMITÉE À LA DURÉE DE CETTE GARANTIE.

Certaines régions interdisent l'exclusion ou la limitation des garanties présentées ci-dessus ; dans ce cas-là, ces exclusions ne vous concernent pas. Cette garantie vous donne des droits légaux particuliers. Vous pouvez également bénéficier d'autres droits qui peuvent varier selon les régions. Nous vous remercions sincèrement d'avoir acheté ce produit Contours.

Pour tous services de garantie, veuillez contacter le service client de Contours au +31 548 659096 ou par e-mail à europe@contoursbaby.com.

En cas de retour de cet article au service client de Contours pour une réparation ou un remplacement, envoyez-le en port payé et suffisamment assuré.

Pour davantage de renseignements, visitez le site www.contoursbaby.com.

SITE WEB des rappels de produit : GARANTISSEZ LA SÉCURITÉ DE VOTRE ENFANT. Consultez le site www.recall.gov afin de déterminer si les produits utilisés pour l'enfant ou l'un de ses jouets ont été rappelés.

FICHE DE RENSEIGNEMENTS PERSONNELS

Il arrive parfois qu'un de nos articles soit défectueux et pose un problème au consommateur. Dans la plupart des cas, nous pouvons résoudre votre problème en effectuant un remplacement des pièces défectueuses. Contactez-nous avant de retourner l'un de nos produits au magasin.

Pour toute question au sujet de votre produit, veuillez avoir en main les informations suivantes lors de votre appel :

- Numéro de modèle du produit
- Date de fabrication

Le numéro du modèle et la date de fabrication se trouvent sur une étiquette fixée sur une sangle du porte-bébé. Toutes ces informations sont nécessaires afin d'accélérer la procédure de votre appel de service.

Contours® - United States
1100 W Monroe St
Chicago, IL 60607

1-888-226-4469
customerservice@contoursbaby.com

Contours® - Europe
Windmolen 22
7609 NN Almelo
The Netherlands

+31 548 659096 / europe@contoursbaby.com

Numéro du style/modèle : _____

Date de fabrication : _____

Date d'achat : _____

GARANTÍA LIMITADA

Contours® garantiza que este producto no presenta defectos en los materiales ni en la fabricación de acuerdo con las siguientes condiciones: Durante el plazo de UN AÑO a partir de la fecha de compra, Contours reparará o sustituirá, según su criterio, los productos defectuosos. Si tiene algún problema o no está satisfecho con este producto, póngase en contacto con el Departamento de Atención al Cliente de Contours.

LA REPARACIÓN O SUSTITUCIÓN SEGÚN SE ESTABLECE EN ESTA GARANTÍA ES LA ÚNICA COMPENSACIÓN QUE PODRÁ RECIBIR EL CLIENTE. CONTOURS NO SERÁ RESPONSABLE DE NINGÚN DAÑO INCIDENTAL O CONSECUENTE QUE PUDIERA RESULTAR DEL INCUMPLIMIENTO DE CUALQUIER GARANTÍA EXPRESA O IMPLÍCITA DE ESTE PRODUCTO, SALVO EN LA MEDIDA EN QUE LO EXIJAN LAS LEYES APLICABLES. CUALQUIER GARANTÍA IMPLÍCITA DE COMERCIALIZACIÓN O IDONEIDAD PARA UN DETERMINADO PROPÓSITO DE ESTE PRODUCTO ESTÁ LIMITADA A LA VIGENCIA DE ESTA GARANTÍA.

Algunos estados no permiten la exclusión o limitación de las garantías establecidas anteriormente, por lo que es posible que las restricciones anteriores no se apliquen en su caso. Esta garantía le concede unos derechos legales específicos y podría ser titular de otros que varían de un estado a otro. Contours le da las gracias por adquirir este producto.

Para obtener el servicio de garantía, llame al Departamento de Atención al Cliente de Contours al +31 548 659096 o póngase en contacto con nosotros mediante el correo electrónico europe@contoursbaby.com

La devolución del producto al Departamento de Atención al Cliente de Contours para su reparación o sustitución debe realizarse mediante envío prepagado y adecuadamente asegurado.

Para obtener más información, visite www.contoursbaby.com

SITIO WEB de retirada de productos: MANTENGA A SALVO A SU HIJO. Visite www.recall.gov para comprobar si alguno de los productos que utiliza con su hijo o alguno de sus juguetes han sido retirados del mercado.

TARJETA DE REGISTRO PERSONAL

Aunque hacemos todo lo posible para evitarlo, en alguna ocasión un producto defectuoso llega a manos del cliente. En la mayoría de los casos, podemos resolver el problema con piezas de repuesto. Antes de devolver uno de nuestros productos a la tienda, póngase en contacto con nosotros.

Cuando llame para aclarar sus dudas sobre un producto, tenga preparada la siguiente información:

- Número de modelo del producto
- Fecha de fabricación

Encontrará el número de modelo y la fecha de fabricación en una etiqueta situada en una de las correas de la mochila portabebés. Si tiene preparados estos datos, podremos atenderle más rápidamente.

Contours® - United States
1100 W Monroe St
Chicago, IL 60607

1-888-226-4469
customerservice@contoursbaby.com

Contours® - Europa
Windmolen 22
7609 NN Almelo
The Netherlands

+31 548 659096 / europe@contoursbaby.com

Número de modelo/estilo: _____

Fecha de fabricación: _____

Fecha de compra: _____

BESCHRÄNKTE GARANTIE

Contours® garantiert unter den folgenden Bedingungen, dass dieses Produkt keine Material- und Verarbeitungsfehler aufweist: Für einen Zeitraum von EINEM JAHR ab Kaufdatum repariert oder ersetzt Contours nach eigenem Ermessen das defekte Produkt. Haben Sie ein Problem mit dem Produkt oder sind mit diesem unzufrieden, wenden Sie sich bitte an den Kundendienst von Contours.

IM RAHMEN DIESER GARANTIE DURCHGEFÜHRTE REPARATUREN ODER AUSTAUSCHARBEITEN STELLEN DAS ALLEINIGE RECHTSMITTEL DES VERBRAUCHERS DAR. CONTOURS HAFTET NICHT FÜR NEBEN- UND FOLGESCHÄDEN AUFGRUND DER VERLETZUNG EINER AUSDRÜCKLICHEN ODER STILLSCHWEIGENDEN GARANTIE FÜR DIESES PRODUKT, ES SEI DENN, DIES IST DURCH GELTENDES RECHT VORGESCHRIEBEN. JEDE STILLSCHWEIGENDE GARANTIE DER MARKTGÄNGIGKEIT ODER EIGNUNG FÜR EINEN BESTIMMTEN ZWECK FÜR DIESES PRODUKT IST AUF DIE DAUER DIESER GARANTIE BESCHRÄNKT.

Da in einigen Ländern der Ausschluss oder die Beschränkung der oben genannten Garantien nicht zulässig ist, trifft der Ausschluss auf Sie gegebenenfalls nicht zu. Diese Garantie gewährt Ihnen bestimmte Rechte, und möglicherweise verfügen Sie über weitere Rechte, die von Land zu Land variieren. Vielen Dank, dass Sie dieses Produkt von Contours erworben haben.

Wenden Sie sich bei Garantieansprüchen bitte an den Kundendienst von Contours unter der Telefonnummer +31 548 659096 oder kontaktieren Sie uns per E-Mail unter europe@contoursbaby.com

Wird ein Produkt zur Reparatur oder zum Austausch an den Kundendienst von Contours zurückgeschickt, muss es ordnungsgemäß frankiert und versichert sein.

Weitere Informationen finden Sie auf unserer Webseite www.contoursbaby.com

Produktrückruf-WEBSEITE: DIE SICHERHEIT IHRES KINDES LIEGT UNS GENAU SO AM HERZEN WIE IHNEN. Sehen Sie auf www.recall.gov nach, ob Produkte, die Sie für Ihr Kind verwenden, oder eins der Spielzeuge Ihres Kindes zurückgerufen wurden.

PERSONENSTANDSKARTE

In seltenen Fällen kann es dazu kommen, dass ein fehlerhaftes Produkt einen unserer Kunden erreicht. In den meisten Fällen können wir das Problem durch den Austausch von Teilen beheben. Kontaktieren Sie uns bitte, bevor Sie eines unserer Produkte an das Geschäft zurückgeben.

Bei Fragen zu Ihrem Produkt halten Sie bitte die folgenden Informationen bereit, wenn Sie uns telefonisch kontaktieren.

- Produktmodellnummer
- Herstellungsdatum

Die Modellnummer und das Herstellungsdatum stehen auf einem Etikett an einem Gurt der Babytrage. Unser Kundenservice kann Ihnen schneller helfen, wenn Sie diese Informationen zur Hand haben.

Contours® - United States
1100 W Monroe St
Chicago, IL 60607

1-888-226-4469
customerservice@contoursbaby.com

Contours® - Europa
Windmolen 22
7609 NN Almelo
The Netherlands

+31 548 659096 / europe@contoursbaby.com

Modell / Stilnummer: _____

Herstellungsdatum: _____

Kaufdatum: _____